

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 62 (1982)
Heft: 4

Rubrik: [Impressum]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sommaire

Éditorial : Le Canton du Tessin – Une volonté d'ouverture vers la France.	1
M. Bénédicte de Cerjat, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce Suisse en France	
L'économie suisse à l'aube de 1983.	8
M. Fritz Honegger, Chef du Département fédéral de l'Économie Publique, Président de la Confédération	
L'économie française en 1983 : rigueur et dynamisme.	10
M. Jacques Delors, Ministre de l'Économie et des Finances	
Ticino : Evviva !	13
M. Flavio Cotti, Conseiller d'État, Chef du Département de l'Économie Publique du Canton du Tessin	
Réalité et problèmes de l'économie tessinoise.	15
M. Adriano Cavadini, Directeur de la Chambre de Commerce, d'Industrie et d'Artisanat du Canton du Tessin	
Le canton du Tessin en chiffres.	22
Le mouvement touristique au Tessin.	23
M. Marco Solari, Directeur de l'Office du Tourisme du Tessin	
Le Tessin et la France : des liens réels et profonds au cours de l'histoire.	27
M. Jean Billet, Professeur à l'Université scientifique et médicale de Grenoble	
Les relations franco-suisse et les industries suisses en France.	29
Enquête de la Chambre de Commerce Suisse en France	
La pénurie de logements en Suisse et ses causes.	37
M. Bliss Schneuwlin, Directeur de Karl Steiner SA, Zürich	
Les transitaires : une clé pour vos exportations.	41
M. Jean Chabrierie, Délégué Général de la Fédération française des commissionnaires et auxiliaires de transport, commissionnaires en douane, transitaires, agents maritimes et aériens, Paris	
La prise de parole en public au service de la communication dans l'entreprise.	49
M. Louis Bounaix, Conseil international en relations publiques et communication, Paris	
Évolution du droit civil suisse ces dernières années.	53
M. Alain Berthoud, Avocat-conseil, Neuchâtel	
Le droit et vos affaires.	55
Coup d'œil sur l'économie franco-suisse.	57
Flash sur les entreprises franco-suisse.	59
Cours de change et relations franco-suisse.	60
Bloc-notes.	60
Les manifestations de la Chambre.	61
Les nouveaux membres de la Chambre de Commerce Suisse en France.	63
Calendrier des foires et expositions 1983.	65
Offres et demandes de représentations.	68
Bibliographies.	70
Index des annonceurs.	72

Couverture réalisée avec l'aimable concours du Service Voyageurs des Chemins de Fer Fédéraux à Berne. Copyright revue « Suisse » (ONST).
Photo : P. Studer, Grosshöchstetten.

REVUE ÉCONOMIQUE FRANCO-SUISSE

ÉDITEUR : Chambre de Commerce Suisse en France

16, avenue de l'Opéra
75001 PARIS Tél. (1) 296-14-17

15, rue du Musée Gimet
69006 LYON Tél. (7) 893-04-39

7, rue d'Acole
13006 MARSEILLE Tél. (91) 37-72-06

Revue trimestrielle, 62^e année.

Directeur de la publication :

Bénédicte de Cerjat

Rédaction, réalisation technique :

Isabelle Deak

Publicité :

Pierrette Mani

En Suisse :

annonces Suisses Schweizer Annoncen

assa 3, rue du Vieux-Billard,
1205 Genève

Abonnement annuel 105 FF ou 48 FS.

Prix du numéro 30 FF ou 15 FS.

Exclusivité de la vente au numéro en Suisse : Librairies Payot (Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Montreux, Neuchâtel, Vevey, Zürich).

Les articles et documents publiés dans cette revue ne peuvent être reproduits qu'avec l'autorisation de la rédaction et la mention intégrale de leur source.

Les opinions émises n'engagent pas la Chambre de Commerce suisse en France.